



Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführlich zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen peremptorischen Meldungsfrist Niemand und namentlich auch kein etwaiger privilegierter oder stillschweigender Hypothekar weiter gehört, sondern alle bis dahin Ausgebliebenen so weit dieselben nicht ausdrücklich von der Angabe in diesem Proclam ausgenommen gewesen, mit ihren etwaigen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gänzlich und für immer präcluidirt und das Gut Groß- und Klein-Lübeckshelm mit allen dazu gehörigen Gebäuden und Ländereien, so wie insbesondere Stapel- und Uferplätzen, überhaupt aber mit allen und jeden Appertinentien, Emolumenten und Ausgängen und mit dem gesammten Inventar, frei von allen nicht darauf ingressirt ruhenden Schulden und Verbindlichkeiten jeder Art, dem Ankernecken Jacob Daniel Plawneck, dem Handlungs-Commis Uhl Peter Thomas Plawneck, dem Kaufmann Nicolai Bernhard Plawneck und dem Figger-Mettermann Nicolai Plawneck zum gemeinschaftlichen Eigenthum adjudicirt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

Riga, Schloß den 24. Juli 1868.

Nr. 3426. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen u. hat das Livländische Hofgericht, auf Ansuchen des Herrn dimittirten Kreisdeputirten Arthur von Knorring, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an das dem Herrn Supplicanten zufolge eines mit seinem Vater, dem Herrn dimittirten Gardeobristen Carl von Knorring am 28. April 1867 abgeschlossenen und am 13. Juni 1867 sub Nr. 58 bei diesem Hofgerichte corroborirten Erbcessions-Transacts für die Erbcessionssumme von 150,000 Rbl. S. eigenthümlich erbedt und übertrage, im Dorpatischen Kreise und Koppinschen Kirchspiele belegene Gut **Rachkowa** sammt Appertinentien und Inventarium, so wie an die zu dem Gute Rachkowa gehörigen, durch die Demarcationslinie festgestellten und zum Hofeslande gesetzlich nicht einziehbaren Gehörchs- oder Bauerländereien sammt Appertinentien, als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde, namentlich auch aus privilegirten oder nicht privilegirten, so wie aus stillschweigenden Hypotheken Ansprüche und Forderungen, oder etwa Einwendungen wider die geschehene transactuelle Cession und Uebertragung des Gutes Rachkowa sammt Appertinentien und Inventarium an den supplirenden Herrn dimittirten Kreisdeputirten Arthur von Knorring, so wie wider die gebetene Auscheidung der durch die so benannte Demarcationslinie festgestellten und zum Hofeslande gesetzlich nicht einziehbaren Gehörchs- oder Bauerländereien aus ihrem bisherigen gemeinsamen Hypotheken-Verbande mit diesem Gute und wider die Befreiung derselben von aller und jeder bisherigen hypothekarischen Verhaftung zu erheben gesonnen sein sollten, mit alleiniger Ausnahme und unallirirten Vorbehalt jedoch aller öffentlichen Abgaben und Leistungen, dergleichen Einwendungen wider die ebenfalls gebetene Mortification und Deletion der nachstehend bezeichneten, auf dem Gute Rachkowa annoch unelirt stehenden, nach Anzeige des Herrn Supplicanten Arthur von Knorring jedoch längst berichtigten Schuldposten, Verhaftungen und Verbindlichkeiten sammt Renten und der dieselben betreffenden, angezeigtermaßen nicht aufzufindenden Documente resp. Quittungen, als:

1) der zufolge § 2 des zwischen dem Herrn Majeren Carl Magnus und Sr. Excellenz dem Herrn wirklichen Staatsrath Johann Gustav Gebrüder Freiherrn von Löwenwolde am 22. April 1787 über das Gut Rachkowa sammt Appertinentien, ferner über das Gut Mecks mit den, ehemals zum Gute Kappin gehörig gewesen, nach Mecks verlegten beiden Dörfern Wöberna und Pegowik, so wie über die Güter Lugden und Imazal sammt Allen, was auf diesen Gütern an Getreide, Vieh und Mobilien vorhanden, abgeschlossenen, beim Livländischen Gerichtshofe bürgerlicher Rechtsachen am 18. Juni 1787 sub Nr. 35 corroborirten Theilungs-transacts übernommenen Verpflichtung, ein Drittel von den gemeinschaftlichen Pauschschulden der so eben genannten Güter zu berichtigen,

2) der zufolge des zwischen den drei Söhnen des Herrn Kreismarschalls, Majors Carl Magnus Barons von Löwenwolde und dessen Ehegattin, der Frau Auguste Baronesse von Löwenwolde geb. Baronesse von der Pahlen, nämlich dem Chevaliergarde-Lieutenant Casimir Baron von Löwenwolde, dem Chevaliergarde-Lieutenant Carl Baron von Löwenwolde und dem Terbinant Baron von Löwenwolde in Ritsienz dessen gerichtlich bestellter Vormünder, des Herrn Landraths C. W. von Baranoff und des

Herrn Ordnungsrichters M. W. von Bubberg am 10. Februar 1802 über die Güter Lugden, Imazal, Mecks und Rachkowa sammt Appertinentien abgeschlossenen, bei dem Livländischen Hofgerichte am 6. Mai 1802 sub Nr. 34 corroborirten Erbcessions-transacts von jedem der drei transgredienten Brüder Barone von Löwenwolde übernommenen Verpflichtung, den dritten Theil der „an ihren Träulern“ schuldigen Capitalen von 20,384 Rbl. Silb. mit 6782 Rbl. 66 $\frac{2}{3}$  Kop. zu berichtigen und dafür mit ihrem Erbtheil zu haften, — formiren zu können verneinen, oberichterlich auffordern wollen, sich a. d. dieses Proclams rückichtlich der transactuellen Cession und Uebertragung des Gutes Rachkowa sammt Appertinentien und Inventarium und rückichtlich der Auscheidung, der zu diesem Gute gehörigen, durch die so benannte Demarcationslinie festgestellten Gehörchs- oder Bauerländereien und rückichtlich der Befreiung dieser auszuschließenden Gehörchs- oder Bauerländereien von aller und jeder bisherigen hypothekarischen Verhaftung innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens bis zum 11. August 1869, rückichtlich der gebetenen Mortification und Deletion obsequirter, das Gut Rachkowa annoch belastender Schuldposten, Verhaftungen und Verbindlichkeiten sammt Renten und den abhanden gekommenen Documenten resp. Quittungen aber innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten, d. i. bis zum 27. December d. J. und spätestens innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Reclamationen mit solchen ihren vermeinten Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführlich zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß Ausgebliebenen, so weit dieselben nicht ausdrücklich von der Angabe in diesem Proclam ausgenommen gewesen, nach Ablauf dieser vorgeschriebenen peremptorischen Meldungsfrist nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gänzlich und für immer präcluidirt, auch demgemäß das Gut Rachkowa sammt Appertinentien und Inventarium, unter alleinigen Vorbehalt aller öffentlichen Abgaben und Leistungen, dem Herrn dimittirten Kreisdeputirten Arthur von Knorring zum erblichen Eigenthum adjudicirt, die oben sub 1 und 2 aufgeführten, das Gut Rachkowa annoch belastenden Schuldposten, Verhaftungen und Verbindlichkeiten sammt Renten und den bezüglichenden Documenten resp. Quittungen für mortificirt und nicht mehr gültig erkannt und delirt, so wie die sämtlichen zu dem Gute Rachkowa gehörigen, durch die so benannte Demarcationslinie festgestellten und zum Hofeslande gesetzlich nicht einziehbaren Gehörchs- oder Bauerländereien mit allem deren Zubehör, sowohl in ihrer Gesamtheit als auch in ihren einzelnen Theilen, mit alleinigem Vorbehalt der auf selbigen lastenden öffentlichen Abgaben und Leistungen, im Uebrigen gänzlich schuldlos- und lastenfrei und namentlich frei von aller und jeder ferneren hypothekarischen und nicht hypothekarischen Verhaftung für die auf dem bisher mit den Gehörchs- oder Bauerländereien vereinten Gute Rachkowa sammt Appertinentien und Inventarium lastenden rechtlichen Verbindlichkeiten erkannt und für immer aus dem seitherigen mit dem Gute Rachkowa gemeinsamen Hypotheken-Verbande ausgeschlossen werden sollen, und daß demnach rückichtlich dieser solchergestalt hypothekarisch ausgeschiedenen überwählten Gehörchs- oder Bauerländereien, ohne Gestattung ferneren Widerspruchs, das in der Allerhöchste am 13. November 1860 bestätigten Livländischen Bauer-Verordnung § 62 litt. d gesetzlich vorgeschriebene, durch den auf Allerhöchsten Befehl vom 12. Februar 1865 ergänzten Ukas Cines Dirigirenden Senats vom 4. März 1865 Nr. 13131 jedoch in mehrfacher Beziehung abgeänderte Attestat von diesem Hofgerichte erteilt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

Riga, Schloß den 27. Juni 1868.

Nr. 3101. 2

Demnach das Livländische Hofgericht insofern Insolvenz-Erklärung des in Arensburg domicilirenden dimittirten Ordnungsgerichts-Adjuncten A. von Baranoff über das Concurs über das gesammte Vermögen desselben bereits eröffnet hat, als werden auf desfallsiges Ansuchen des gerichtlich bestellten Concurscurators, Hofgerichts-Advocaten Dr. juris H. Giergens von dem Livländischen Hofgerichte alle diejenigen, welche an die Concursmasse des dimittirten Ordnungsgerichts-Adjuncten A. von Baranoff als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen irgend welcher Art formiren zu können verneinen sollten, zur ordnungsmäßigen Verlautbarung und rechtlichen Begründung solcher ihrer vermeinten Ansprüche und Forderungen bei diesem

Hofgerichte innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams d. i. bis zum 2. Januar 1869 und spätestens innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Reclamationen demnächst aufgefordert und angewiesen, daß nach Ablauf der hierdurch vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausgebliebenen mit ihren etwaigen Ansprüchen und Forderungen an die Concursmasse des dimittirten Ordnungsgerichts-Adjuncten A. von Baranoff nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer präcluidirt werden sollen. Zugleich werden die Schuldner der erwähnten Concursmasse und diejenigen, welche zu derselben gehörige Vermögensstücke in Händen haben, hiermit angewiesen, zur Vermeidung gesetzlicher Strafe und resp. Erlases innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Hofgerichte getreuliche Anzeige von ihrer Schuld und von den in ihren Händen befindlichen Vermögensstücken zu machen, auch dieselben nirgend anderswohin als an diese Oberbehörde einzuliefern. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

Riga, Schloß den 31. Juli 1868.

Nachdem von Einem Wohlbed. Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga in der bei dem Vogteigerichte anhängigen Generalconcursache des Restaurateurs J. F. Stamm ein Proclam ad concursum creditorum et ad convocandos debitores nachgegeben worden, werden von dem Vogteigerichte dieser Stadt Alle und Jede, die an den genannten Creditoren irgend welche Anforderungen zu haben verneinen, oder denselben Zahlungen zu leisten haben sollten, hierdurch aufgefordert und resp. unter Androhung der für den Unterlassungsfall festgesetzten Strafbestimmungen angewiesen, mit ihren Ansprüchen resp. Zahlungs- oder anderen Verpflichtungen, unter Beibringung gehöriger Belege binnen 6 Monaten a dato das ist bis zum 15. Januar 1869 bei dem Vogtei-Gerichte entweder in Person oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten sich zu melden und anzugeben, widrigenfalls die resp. Creditoren nach Ablauf dieser Präclausivfrist mit ihren Anforderungen nicht weiter zugelassen, noch berücksichtigt werden sollen, mit den etwaigen Debitoren der rubr. Concursmasse aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Riga, Rathhaus im Vogtei-Gerichte, den 15. Juli 1868.

Nr. 392. 1

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga werden Alle und Jede, welche an die nachgelassene Vermögensmasse des nach Amerika entwichenen Kaufmanns H. Gilde Eduard Laube, welche Anforderungen oder Ansprüche zu haben verneinen, hiemit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams, also spätestens am 2. Februar 1869 sub poena praeculsi beim Rathe in gesetzlicher Art zu melden und ihre Forderungen zu erweisen, diejenigen aber, welche besagtem Laube verschuldet sind, oder ihm gehörige Vermögensstücke in Händen haben sollten, werden hiemit angewiesen in gleicher Frist von sechs Monaten a dato zur Vermeidung der auf Verheimlichung fremder Güter festgesetzten Strafe, die Schuldbeträge und Vermögensstücke anber einzubringen.

Nr. 1072. 1

Extradit. Riga Rathhaus den 2. August 1868.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen u. hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht hiemit zu wissen, demnach der Herr J. F. von Schröder, als Erbbesitzer der im Wolmarischen Kreise und Burtneckischen Kirchspiele belegenen Güter **Schloß Burtneck**, **Heideckenshof** mit **Swarten**, **Dubrenhof**, **Ruthenof** mit **Zahlit**, **Wredenof** und **Sedenhof** nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß die zu diesen Gütern gehörigen wachenbuchmäßigen Gejende:

1. das Schloß Burtneckische Gejende **Rauke**, 31 Tlhr. 9 Gr. groß, auf den Bauer **Jahn Kerp** für den Preis von 5135 Rbl. S.
2. das Schloß Burtneckische Gejende **Grewel**, 39 Tlhr. 55 Gr. groß, auf den Bauer **Jahn Rud** für den Preis von 7100 Rbl. S.
3. das Schloß Burtneckische Gejende **Sweg**, 26 Tlhr. 56 Gr. groß, auf den Bauer **Peter Krubning** für den Preis von 4400 Rbl. S.
4. das Schloß Burtneckische Gejende **Wegge**, 31 Tlhr. 81 Gr. groß, auf den Bauer **Jahn Rohsin** für den Preis von 5700 Rbl. S.
5. das Schloß Burtneckische Gejende **Schuldas**, 39 Tlhr. 2 Gr. groß, auf den Bauer **Jahn Duffat** für den Preis von 6243 Rbl. S.
6. das Heideckenshof-Swartensche Gejende **Kaulin**, 22 Tlhr. 88 Gr. groß, auf die Bauern **Peter**

und Zahn Wacholder für den Preis von 3700 Rbl. S.

7. das Heideckenshof-Swartensche Gefinde Speffe, 25 Tblr. 12 Gr. groß, auf die Bauern Inndrik Wille und Zahn Alkne für den Preis von 4300 Rbl. S.
8. das Heideckenshof-Swartensche Gefinde Walterjäger, 40 Tblr. 83 Gr. groß, auf den Bauer Jeshab Winten für den Preis von 7000 Rbl. S.
9. das Heideckenshof-Swartensche Gefinde Tempe, 38 Tblr. 52 Gr. groß, auf die Bauern Wahrz Grünberg und Zahn Wahlberg für den Preis von 6500 Rbl. S.
10. das Heideckenshof-Swartensche Gefinde Wille, 34 Tblr. 24 Gr. groß, auf die Bauern Peter Preimann und Wahrz Preimann für den Preis von 5100 Rbl. S.
11. das Dührenhofische Gefinde Ohful, 20 Tblr. 28 Gr. groß, auf den Bauer Inndrik Schrafting für den Preis von 3600 Rbl. S.
12. das Dührenhofische Gefinde Schudal, groß 30 Tblr. 27 Gr., auf den Bauer Zahn Ohselin für den Preis von 5100 Rbl. S.
13. das Ruthenhof-Zahlische Gefinde Muischnef, 51 Tblr. 8 Gr. groß, auf den Bauer Tennis Nestling für den Preis von 8600 Rbl. S.
14. das Ruthenhof-Zahlische Gefinde Pahlber, 26 Tblr. 15 Gr. groß, auf den Bauer Inndrik Ohsoling für den Preis von 4200 Rbl. S.
15. das Ruthenhof-Zahlische Gefinde Saure, 24 Tblaler 33 Gr. groß, auf den Bauer Zahn Birzgall für den Preis von 3500 Rbl. S.
16. das Sedenhofische Gefinde Rubbe, 19 Tblaler 34 Gr. groß, auf den Bauer Jeshab Salte für den Preis von 3400 Rbl. S.

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracten übertragen worden sind, daß selbige 16 Gefinde mit allen Gebäuden und Appertinentien auf die resp. Käufer als freies von allen auf den vorgenannten Schloß Burtneckischen Gütern ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigentum für sie und ihre Erben, Erb- und Rechtsnehmer angehören solle, als hat das Riga-Bolmarische Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Affe und Tede, mit Ausnahme der abtlichen Güter-Credit-Societät, gleichwie aller Derjenigen, welche auf den vorgenannten Schloß Burtneckischen Gütern bei Einem Erlauchten Kaiserlichen Kwl. Hofgerichte ingrußte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalteriert bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Eigenthumsübertragung genannter 16 Gefinde nebst allen Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die 16 vorbezeichneten Gefinde mit allen Gebäuden und Appertinentien den resp. Käufern erb- und eigenthümlich abjudicirt werden sollen. Nr. 2014.

Wolmar, den 20. Juni 1868.

## Torge.

Zur Lieferung von Bekleidungsstücken für die per Etappe zu transportirenden Arrestanten des Civilresorts und zwar für erwachsene Arrestanten: 20 Wintermühen, 10 Sommermühen, 100 Mannshemde, 150 Paar leinene Mannshosen, 100 Paar Tuchhosen, 60 Halbpelze, 150 Paar Mannschuhe, 40 Paar Frauenunterhosen, 25 Pelze, 30 Paar Frauenschuhe, 20 Paar leinene Fußlappen, 150 Paar wollene Fußlappen, 150 Kasans, 60 Säcke, 60 Paar lederne Handschuhe und 60 Paar wollene Handschuhe; für minderjährige Arrestanten: 1 Wintermühe, 1 Sommermühe, 2 Knabenhemde, 3 Paar leinene Knabenhosen, 4 Paar Tuchhosen, 3 Halbpelze, 4 Paar Knabenschuhe, 1 Kapuze, 2 Mädchenhemde, 1 leinener und 2 wollene Röcke, 2 Paar Mädchenunterhosen, 2 Pelze, 2 Paar Mädchenschuhe, 4 Paar wollene Fußlappen, 6 Kasans, 4 Paar lederne und 4 Paar wollene Handschuhe — wird im Locale der Livländischen Gouvernements-Regierung am 3. September c. zur gewöhnlichen Sessionszeit ein Torg und am 6. September c. ein Peretorg abgehalten werden und werden Diejenigen, welche diese Lieferung zu übernehmen gesonnen sind, hierdurch aufgefordert, sich an den bezeichneten Tagen rechtzeitig und zwar nicht später als um 12 Uhr Mittags mit ihren Gesuchen bei Vorstellung der erforderlichen Saloggen bei der Livländischen Gouverne-

ments-Regierung zu melden. Die Muster der zu liefernden Gegenstände sowie die Lieferungsbedingungen sind in der Kanzlei der Livländischen Gouvernements-Regierung einzusehen. Nr. 2927.

Riga Schloß, den 7. August 1868.

На поставку 20 шапок зимних, 10 шапок лятних, 100 рубах мужских, 150 пар портков мужских, 100 брюк суконных, 60 полушубков, 150 пар котов мужских, 40 пар портков женских 25 шубь 30 пар котов женских, 20 пар портянок, 150 пар оучь суконных, 150 кафтанов, 60 жакетов, 60 пар рукавиц кожаных, 60 пар варег и кроме того для малолетних арестантов 1 шапка зимней, 1 шапка лятней, 2 рубах мужских, 3 пар портков мужских, 4 пар брюк суконных, 3 полушубков, 4 пар котов мужских, 1 каптуры, 2 рубах женских 1 юбки лятней, 2 юбки зимних, 2 пар портков женских, 2 шубь, 2 пар котов женских, 4 пар оучь суконных, 6 кафтанов, 4 пар рукавиц кожаных и 4 пар варег, для пересылаемых арестантов гражданского ведомства производиться будет торг 3-го Сентября и переторжка 6-го Сентября сего года, почему желающие принять на себя означенную поставку выставляются с тем, чтобы явились к торгам заблаговременно и не позже 12 часов полудня в помянуты числа в присутствии Лиляндскаго Губернскаго Правления и представили при подаваемых прошениях надлежащие залого. Образцы потребных вещей и условия поставки могут быть разсматриваемы в канцелярии Лиляндскаго Губернскаго Правления. № 2927.

Г. Рига, замокъ 7-го Августа 1868 года.

Von dem Livländischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf antspflichtigen Antrag des Livländischen Herrn Oberstkass A. Höpener, als Vertreter der hohen Krone das im Wendenschen Kreise belegene, der weiland Capitainin Wilhelmine Catharina von Sternstrahl geborenen von Holmborg verpändet gewesene Gut **Hervensberg** sammt Appertinentien wegen bereits expedirter Pfandfist zur Regulirung des Besitztitels und Gewinnung der Kronabgaben bei diesem Hofgerichte in dreien Torgen am 29., 30. und 31. October d. J. und, falls im dritten Torge auf die Abhaltung eines Peretorges angetragen werden sollte, in einem Johann am 1. November d. J. darauf folgenden Peretorge zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde unter nachstehenden Bedingungen zum öffentlichen **Meistbot** gestellt werden soll:

1) daß der Meistbieter die Kosten dieser Meistbotstellung und des Zuschlags, so wie die der hohen Krone gebührenden Krepstposchlinen und sonstigen Kosten des Kaufs aus seinen eigenen Mitteln und ohne Abrechnung vom Kaufschillinge trage,

2) daß der Meistbieter das Gut Hervenshof nebst Appertinentien in dem zur Zeit des Ansbots befindlichen Zustande zu empfangen, wegen etwaiger Prä- und Repräsentationen von der Zeit der Subhastation bis zur Einweisung aber sich mit dem bisherigen Inhaber desselben für eigene Rechnung und Gefahr auseinander zu setzen habe, ohne irgend eine Schadloshaltung aus dem Meistbotschillinge verlangen zu dürfen,

3) daß der Meistbieter, zur Vermeidung des bei etwaiger Zahlungssäumigkeit sofort für dessen Gefahr und Rechnung zu bewerkstelligenden abermaligen Verkaufs des Gutes verbunden sei, die der hohen Krone gebührenden Abgaben sammt den Kosten der Meistbotstellung und des Zuschlags sofort nach erhaltenem Zuschlage, den Meistbotschilling aber binnen sechs Wochen nebst Zinsen à 5% vom Tage des Zuschlags bei diesem Hofgerichte baar einzuzahlen, worauf erst die Einweisung des Gutes und zwar für alleinige Kosten des meistbietlichen Käufers geschehen soll, endlich

4) daß der Zuschlag sofort nach beendigtem dritten Torge oder in dem darauf folgenden Peretorge, wenn auf dessen Abhaltung angetragen werden würde, dem Meistbieter erteilt werden soll.

Gegeben im Livländischen Hofgerichte auf dem Schlosse zu Riga den 29. Juli 1868.

Nr. 3505. 1

Von dem Livländischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf desfallsiges Ansuchen eines Theils der von diesem Hofgerichte anerkannten Erben des weiland Ernst Andreas von Witte und dessen weiland Ehegattin Sophie von Witte geb. Stegemann das zum Nachlasse des weiland Ernst Andreas von Witte gehörige, im Dörptischen Kreise belegene Gut **Neu- oder Klein-Camby** sammt dem dazu gehörigen Inventarium und allen

übrigen Appertinentien bei diesem Hofgerichte in dreien Torgen, am 30., 31. October und 1. November d. J. und, falls im dritten Torge auf die Abhaltung eines Peretorges angetragen werden sollte, in dem Johann am 4. November d. J. folgenden Peretorge, zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde unter nachstehenden Bedingungen abermals öffentlich **versteigert** werden soll:

1) daß der Meistbieter die Kosten der Meistbotstellung und des Zuschlags, so wie die der hohen Krone gebührenden Krepstposchlinen und sonstigen Kosten des Kaufs aus eigenen Mitteln und ohne Anrechnung auf den Kaufschilling trage,

2) daß kein Kaufliebhaber zum Bot zugelassen werde, bevor von demselben zur Sicherstellung seines Angebots eine Caution von Mindestens 5000 Rbl. Silb. M. bestellt und bei diesem Hofgerichte beigebracht worden,

3) daß der Meistbieter verbunden ist, mit dem Antritt des Besitzes des ihm zugeschlagen Gutes Neu-Camby und gegen Empfang der von dem derzeitigen Arrendantor desselben Gutes zur Sicherstellung der ihm contractlich obliegenden Verbindlichkeiten bestellten Caution das mit demselben eingegangene und zur Zeit noch bestehende Arrende-Verhältniß, nach welchem der Arrendantor contractlich zur Zahlung einer jährlichen Arrendepacht von 3000 Rbl. S. in baarem Gelde verpflichtet ist, noch für dieses öconomische Jahr bis zum 23. April 1869 unter Aufrechterhaltung des abgeschlossenen Arrende-Contracts fortbestehen zu lassen, mit der Berechtigung, die Zahres-Pachsumme zu seinen Gunsten zu erhöhen,

4) daß der Meistbieter, zur Vermeidung des bei etwaiger Zahlungssäumigkeit sofort für seine Gefahr und Rechnung zu bewerkstelligenden abermaligen Verkaufs des Gutes verbunden ist, die der hohen Krone gebührenden Abgaben, so wie die Kosten der Meistbotstellung und des Zuschlags sofort nach erhaltenem Zuschlage, den Meistbotschilling aber binnen sechs Wochen und zwar sammt Renten à 1/2 Procent monatlich vom 23. April 1868 ab, mit alleiniger Uebernahme der auf dem Gute Neu-Camby ruhenden Pfandbriefschuld, bei dem Livländischen Hofgerichte baar einzuzahlen und

5) daß die Uebergabe des Gutes Neu-Camby sammt Inventarium und allen übrigen Appertinentien und die gerichtliche Einweisung desselben an den Meistbieter für alleinige Rechnung des Letzteren sofort nach erfolgter Liquidation des Meistbotschillings geschehen soll, daß aber der für das Gut Neu-Camby seither bei der abtlichen Credit-Casse angesammelte und bereits durch den Nachlasscurator gekündigte disponible Fond zur Vertheilung unter die Erben der Nachlassmasse verbleibt und der Meistbieter das Gut sammt allem übrigen Zubehör in dem zur Zeit der Uebergabe desselben stattfindenden Zustande zu empfangen hat.

Zugleich wird den Kaufliebhabern zur Kenntniß gebracht, daß über die Beschaffenheit des Gutes Neu-Camby, des dazu gebührenden Waldes, der Bauerschaft und aller übrigen Appertinentien der Nachlasscurator, Hofgerichts-Advocat Alexander Wulfs in Dorpat die nöthige Auskunft erteilen wird und daß auch bei demselben der gegenwärtig bestehende Arrende-Contract, das Wadenbuch, die Gutscharten und das Verzeichniß über die Hofgebäude und das Guts-Inventarium einzusehen sind.

Riga, Schloß den 30. Juli 1868.

Nr. 3548. 1

Vom Rigaschen Landgericht wird hiermit bekannt gemacht, daß auf dem Hofe des im Uexüllschen Kirchspiele belegenen Rigaschen Stadtgutes **Uexüll** verschiedne dem Arrendantor des genannten Gutes, den Herrn Samuel Grünberg, gehörige und zum Besten einer Forderung der Handlung S. Tuchmann & Söhne in Nürnberg jenseitstreite Sachen, namentlich zwei Ballen **Hayfen** im Werthe von ca. 300 Rbl. Silb. und verschiedne **Möbel und Jagdgeräthe**, am Sonnabend den 7. September d. J. Nachmittags 1 Uhr von Seiten dieses Landgerichts gegen baare Bezahlung öffentlich werden versteigert werden. Nr. 3059. 3

Riga, den 14. August 1868.

Рижское Окружное Патентовское Управление вызывает желающих принять на себя посылку казенных магазинских строений въ Митавѣ, Якобштадтѣ, Гагсигути, Венденѣ, Вольмарѣ и Феллини.

Паустыни торги назначаются 23 и 27 числа Августа сего года:

Въ Курляндской Казенной Палатѣ — на исправленіе двухъ деревянныхъ строеній митавскаго магазина, на сумму 128 руб. 13 1/2 к.

Въ городоныхъ магистратахъ:

Якобштадтскомъ — на исправленіе одного деревяннаго строенія тамошняго магазина, на сумму 84 руб. 85 коп.

Газенпотскомъ — на исправленіе одного деревяннаго строенія тамошняго магазина и состоящей при немъ караульни, на сумму 119 руб. 43¼ коп.

Венденскомъ — на исправленіе одного каменнаго строенія тамошняго магазина, съ устройствомъ въ немъ подъемнаго колеса на сумму 142 руб. 13½ коп. а также на исправленіе одного каменнаго строенія Волмарскаго магазина и состоящей при немъ караульни, на сумму 225 руб. 63 коп.

и Феллинскомъ — на исправленіе одного каменнаго строенія тамошняго магазина на сумму 118 руб. 72½ коп.

Къ означеннымъ торгамъ будутъ допущены всѣ имѣющіе на то право по закону, по представленію залоговъ въ наличныхъ деньгахъ или денежныхъ документахъ, на пятую часть подрядной суммы.

Кондиціи подряда и самыя смѣты, желающіе участвовать въ торгахъ, могутъ видѣть въ мѣстахъ, гдѣ назначается производство торговъ. № 6534. 1

Департаментъ Сухопутныхъ Сообщеній вызываетъ желающихъ принять на себя поставку 1) щепы для ремонтнаго содержанія въ 1869 и 1870 годахъ Курско-Харьковскаго шоссе 4786½ куб. саж. на сумму 280717 руб. 60 коп. въ томъ числѣ 2330½ куб. саж. на 1869 годъ и 2456 куб. саж. на 1870 годъ и 2) Запаснаго камня 540 куб. саж. для Орловско-Курскаго шоссе на сумму 17000 руб.

Торги — извѣстный и въ запечатанныхъ объявленіяхъ — будутъ производиться въ Департаментѣ Сухопутныхъ Сообщеній въ часть по полудню, 27-го Августа 1868 года узаконенною переторжкою.

Желающіе участвовать на торгахъ должны представить къ онымъ документы о своемъ званіи и благонадежныя залоговъ на ½ часть большей годовой подрядной суммы, составляющую за щепу 28728 руб. и запасный камень 3400 руб.

Кондиціи и поверстныя вѣдомости будутъ предьявлены желающимъ со дня публикаціи о торгахъ ежедневно, крохъ воскресныхъ и тѣльныхъ дней отъ 10 часовъ утра до 4 часовъ пополудни.

Объявленія, несогласныя съ 1909 и 1910 ст. Том. X част. 1 Ст. Зак. (изд. 1857 года) будутъ считаться не дѣйствительными. № 3122. 3

Витебской Губерніи Лепельскій уездный Судъ объявляетъ, что по опредѣленію его, 19. Юля состоявшемуся, будутъ производиться торги 30. числа будущаго Сентября съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою на продажу имѣнія Материны Лепельскаго гражданина вынѣ умершаго Адама Онуфриева Черныявскаго и его родной Сестры Розаліи Петрулевичевой на удовлетвореніе Казенныхъ и частныхъ долговъ въ суммѣ 3250 руб. 18¼ коп. Имѣніе Материно находится въ 2 станѣ Лепельскаго уѣзда, Витебской Губерніи въ 80 верстахъ отъ Г. Витебска, 16 отъ Лепеля, 6 м. Камени, 15 м. Чашинки и отъ славной рѣки Улы; въ немъ находятся четыре озера, изъ коихъ одно Материно рыболовное; земли въ суммѣ имѣніи находится: усадебной 4 дес. пахатной 23 дес. сѣнокосной 25 дес. мѣлкого соснового лѣса 80 д. дровянаго лѣса 70 дес. и неудобной 250 дес. всего 459 дес. и 167 дес. 1460 саж. въ постоянномъ пользованіи крестьянъ, съ коихъ полагается 5½% ренты каждаго года 136 руб. 16 к. Въ имѣніи Материно находятся деревянныя строенія: домъ кухня, амбаръ, гумно и два сараи; а также фруктовый садъ въ длину 20 и ширину 12 саж.; и имѣніе сіе приноситъ въ годъ чистаго дохода, крохъ 5½% ренты, 65 руб. 64½ коп. и по десятикратной сложности такого оцѣнено въ 656 руб. 45 коп. торги начнутся съ 11 часовъ утра, желающіе торговаться и имѣющіе на то право приглашаются въ уездный Судъ, гдѣ могутъ разсматривать опись и бумаги къ дѣлу относящіяся. Юля 30. дня 1868 года. № 1804. 3

Судебный приставъ Псковскаго Окружнаго Суда Михаилъ Тропизъ, живущій въ Г. Псковѣ въ домѣ Медема, объявляетъ, что на удовлетвореніе долга жены дѣйствительнаго статскаго совѣтника Дарьи Алексѣевы Львовой

по закладной выданный ею дѣйствительному статскому совѣтнику Андрею Александрову Ростовскому въ суммѣ 14723 руб. 6 коп., будетъ 30. Сентября сего 1868 г. въ 10 часовъ утра продаваться при Псковскомъ окружномъ судѣ недвижимое имѣніе село Рясино съ двумя приселками Буркова и Тараскино, состоящее Псковской губерніи Опочецкаго уѣзда отстоящее отъ города Опочки въ 17 верстахъ, съ возведенными въ этомъ имѣніи домами, пристройками, рогатымъ скотомъ, ложадыми, разнаго хозяйственнаго движимостію какъ-то: земледѣльческими орудіями, телегами и орудіями, землею принадлежащею сему имѣнію и 4-ми озерами, также съ растушими въ имѣніи лѣсами а именно: въ селѣ Рясинѣ съ приселкомъ Буркова земли удобной разнаго качества 2500 дес. 1011 саж., неудобной 79 дес., и подъ озерами 31 дес. а всего 2610 дес. 1011 саж. (въ этомъ числѣ подъ растущими лѣсомъ: строевымъ 1547 дес. 2040 саж. и дровянымъ 329 дес. 505 саж.) и въ приселкѣ Тараскинѣ имѣющему быть проданнымъ отдѣльно отъ села Рясина, удобной 249 дес. 2365 саж., неудобной и подъ озерами 40 дес. всего 289 дес. 2365 саж.; имѣніе это будетъ продаваться на два участка а потоку и оцѣнено слѣдующимъ образомъ. 1 участокъ состоящій изъ села Рясина съ приселкомъ Буркова оцѣненъ съ землею, лѣсами, водами, строеніями, скотомъ и движимостію въ 34286 р. 90 коп. и 2 участокъ приселокъ Тараскино съ землею, лѣсомъ и строеніями въ 2426 руб., съ каковыхъ цѣнъ начнется торгъ. Желающіе торговаться на сіи имѣнія, могутъ описи онымъ видѣть въ Канцеляріи Псковскаго Окружнаго Суда ежедневно до дня торга. № 342. 3

Псковское губернское правленіе объявляетъ, что по постановленію оного, 29-го Юля состоявшемуся, назначены въ продажу, съ публичнаго торга, въ присутствіи сего правленія, на срокъ 28. будущаго Сентября, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, недвижимыя имѣнія, принадлежащія наследникамъ помѣщика Ивана Иванова Вульфъ, состоящія въ Островскомъ и Псковскомъ уѣздахъ, заключающіяся въ пустоши Бобровникова, Жоговка тожъ, 32 дес. 1,029 саж. и дер. Черятиной съ 24 душевыми надѣлами и съ землею 108 дес. Въ описанныхъ имѣніяхъ фабрикъ, заводовъ, озеръ, рѣкъ и проч. не имѣется. Пустошь Бобровникова, Жоговка тожъ, отстоитъ на разстояніи отъ г. Пскова въ 107 вер., отъ Острова 55 вер., отъ линіи желѣзной дороги въ 1 верстѣ, и дер. Черятина—отъ Пскова въ 50 вер., Порхова 35 вер., Острова 40 и Варшавской желѣзной дороги и Динабургскаго шоссе 40 вер. Означенныя выше имѣнія оцѣнены: пустошь Бобровникова, Жоговка тожъ, въ 100 р. и дер. Черятина съ 24-ми душевыми надѣлами въ 2560 руб., и будутъ продаваться отдѣльными участками на удовлетвореніе долга Вульфъ титулярному совѣтнику Михаилу Ивановичу Успенскому по заемному писму въ 1500 руб., съ преимущественнымъ удовлетвореніемъ долга С.-Петербургской ссудной кассы по заѣму 31. Октября 1849 года въ 3390 руб. Желающіе купить означенныя имѣнія могутъ разсматривать бумаги, до сей продажи относящіяся во 2 отдѣленіи Псковскаго губернскаго правленія. № 5523. 3

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію Таврическаго Губернскаго Правленія, будетъ продаваться одна шестая часть изъ имѣній, находящихся въ общемъ владѣніи Отставнаго Капитана-Лейтенанта Пляи и Майора Александра Казіи, чиновника Гахова и купца Драконулло, принадлежащая Пляи Казіи, на удовлетвореніе долговъ его: чиновнику Табенскому 543 руб., вдовѣ Капитана 2-го ранга Елены Вангеди 1429 руб. и дѣвицѣ Маріи Вангеди общаго долга съ братомъ Александромъ Казіи 2854 руб. 14½ коп. съ процентами. Имѣніе это состоитъ Симферопольскаго уѣзда, 2-го стана, при дер. Ефимидкой и заключается примѣрно въ 1200 дес. пахатной и сѣнокосной земли, съ частью мелкаго кустарника. Общее имѣніе можетъ приносить годового дохода 2280 руб. и по 10 лѣтней сложности оцѣнено въ 22800 руб., слѣдовательно оцѣнка одной шестой части имѣнія (до 200 дес.) составитъ 3800 руб.

Продажа сія назначена въ Присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія 3-го Октября 1868 года, съ узаконенною чрезъ три переторжкою. Желающіе могутъ разсматривать

бумаги, относящіяся къ этой продажѣ въ канцеляріи сего Правленія. Юля 12. дня 1868 г. № 5198. 2

Отъ С.-Петербургскаго губернскаго правленія объявляется, что по требованію Подольскаго губернскаго правленія, будутъ продаваться изъ недвижимаго нераздѣльнаго имѣнія наследниковъ графа Александра Комаровскаго, состоящаго Подольской губерніи, Проскуроевскаго уѣзда, при с. Копачевкѣ, 1¼ частей того имѣнія, принадлежащихъ Мечиславу Комаровскому, на удовлетвореніе долговъ его разнымъ лицамъ, на сумму 18,821 руб. 50 коп., крохъ суммъ, числящихся на общемъ имѣніи матери владѣльцевъ того имѣнія, 11,173 руб. 8 коп. и обществу крестьянъ села Копачевки 1500 руб. Въ имѣніи этомъ числится, крохъ 625 дес. 1635 саж. крестьянскихъ надѣловъ, за которые выдана выкупная ссуда, всѣй помѣщичьей земли: усадебной 10 дес. 2061 саж., пахатной 440 дес. сѣнокосной 120 дес., неудобной 17 дес. 710 саж., лѣса дубоваго и березоваго, годнаго въ постройку, до 150 дес., и урочище, заросшее березою, называемое круглякъ, съ сѣнокосомъ, 4 дес. 400 саж., и того 742 дес. 771 саж.; при этомъ имѣніи состоятъ: 1) пять домовъ, изъ коихъ одинъ кирпичный о 7-ми комнатахъ, съ двумя флигелями, изъ которыхъ одинъ кирпичный двухъ-этажный о 4-хъ комнатахъ, а другой деревянный одно-этажный о 2-хъ комнатахъ, съ 4-ми кухнями, кладовою, сѣнями и разнымъ хозяйственнымъ строеніями; водяная мельница о трехъ поставкахъ и двѣ корыны; и 2) земледѣльческія орудія, молотильная машина и 6 рабочихъ лошадей, подлежащихъ продажѣ въ ⅘ долей. Все недвижимое имѣніе, съ крестьянскими надѣлами было оцѣнено въ 42,014 руб. 20 коп., а за выкупомъ этихъ надѣловъ и прекращеніемъ оброка, оцѣнка уменьшена до 26,918 руб. 37 коп., за исключеніемъ же ⅜ частей, неподлежащихъ продажѣ, части принадлежащихъ Мечиславу Комаровскому, оцѣнены въ 21,149 руб. 86 коп., крохъ упомянутой движимости, оцѣненной нераздѣльно въ 346 руб. 80 коп. и подлежащей продажѣ въ ⅘ долей. Имѣніе это продается съ тѣмъ, что пріобрѣтатель 1¼ частей вступить въ права прежняго владѣльца совместно съ владѣльцами ⅜ частей: Станиславою, Эвериною и Антониною Комаровскими.

Продажа сія будетъ производиться въ присутствіи С.-Петербургскаго губернскаго правленія 4-го Октября 1868 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, съ 11-ти часовъ утра. Желающіе могутъ разсматривать въ канцеляріи, сего правленія описи и другія бумаги; до сей продажи относящіяся. Юля 26. дня 1868 года. № 4750. 1

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію Уфимскаго Губернскаго Правленія, на удовлетвореніе долговъ разнымъ лицамъ въ числѣ 22,971 руб. 19½ коп. будетъ продаваться имѣніе умершаго Штабъ-Капитана Князя Александра Васильева Уракова, состоящее Уфимской губерніи въ уѣздѣ, 3-го стана при деревнѣ Кирилловкѣ. Въ этомъ имѣніи числится земли: по плану № 503 усадебной 7 дес., пахатной 462 дес., сѣнокосныхъ луговъ 320 дес. лѣса строеваго и дровянаго разнаго породы 1667 дес. 1170 саж., лѣса по болоту, годнаго на дрова и сѣна въ 212 дес. подъ дорогами 27 дес. 1200 с., подъ бичевникомъ рѣки Уфы 24 дес., подъ полурѣкою Уфой, рѣчками, ручьями и озерами 152 дес. 750 саж., подъ болотомъ 147 дес., итого 3018 дес. 667 саж., по плану № 506 въ пустошахъ Маріатаевской и Кузубневской: сѣнаго покосу 42 дес., лѣса дровянаго разнаго породы 329 дес. 1705 саж., лѣса по болоту 38 дес., подъ бичевникомъ рѣки Уфы 8 дес., подъ озерами, истокомъ и полурѣкою Уфой 78 дес. 125 саж., подъ проселочною дорогою 1950 саж., итого 696 дес. 770 с., по плану № 507: сѣнаго покосу 47 д. 834 с., лѣса дровянаго разнаго породы 70 дес. 735 саж., подъ полурѣкою Уфой, озерами и истоками 15 дес. 135 саж., подъ бичевникомъ 1 дес. 1440 саж., подъ проселочною дорогою 450 саж., итого 134 дес. 994 саж., къ тому прирѣзано изъ дачи дер. Ураковой владѣнія Г. Дорогониной по плану № 12, 69 дес. 622 саж. и изъ дачи Г. Забусовой по плану № 21, 50 дес., которая составляетъ сѣнокосныя мѣста съ кустарниками мадорастущаго лѣса: а всей земли въ имѣніи 3968 дес. 1283 саж., изъ того числа въ непосредственномъ владѣніи Князя Уракова 3380 дес. 718 саж., и въ постоянномъ пользованіи крестьянъ поуставной грамотѣ 588



# Nichtofficieller Theil.

## Der Gemüsfelder.

Wenn wir auch noch so gut verstehen, allerhand Gemüse anzubauen und wir wissen dieselben nicht aufzubewahren (zu conserviren), so können wir höchstens den halben Nutzen aus unserem Acker ziehen, da wir oft Gemüse, welche uns so viel Mühe kosteten, auf dem Düngerkraut etc. verkaufen sehen müssen. Um nun aber das Gemüse gehörig conserviren zu können, ist ein guter Gemüsfelder unentbehrlich.

Ein solcher Keller muß aber wenigstens folgende Eigenschaften haben: a) den gehörigen Raum, damit die Gemüse nicht zu sehr aufeinander gedrängt zu liegen oder zu stehen kommen; b) frostfrei sein; c) Vorrichtungen zum gehörigen Auslüften besitzen; d) eine Thür haben, die sich leicht und gründlich reinigen läßt, also gestallt sein; e) es müssen Sandbeete vorhanden sein, um Gemüse hineinzupflanzen zu können. Solche Beete legt man am besten hinter Brettern an, in Form einer Wackelrutsche, wenigstens 1 Fuß hoch. Ist der Sand trocken geworden, wird er etwas angefeuchtet. Die darin zu pflanzenden Gemüse müssen bei trockenem Wetter aus der Erde genommen werden und ganz unbeschädigt sein, da schadhafte Stellen faulen und das ganze Beet in die Gefahr des Verderbens bringen; f) durch in dem Keller angebrachte Röhren kann man viel Raum gewinnen. Solche Röhren sind aber vor der Benutzung und nach derselben im Frühjahr gehörig zu reinigen, zu säubern; g) die Temperatur in dem Gemüsfelder soll nicht unter 2 und nicht über 7 Grad Wärme haben.

Reinlichkeit und frische Luft sind unbedingt nöthig zur Erhaltung der Gemüse; daher verdamme man es ja nicht, diese stets in Acht zu nehmen in dem Gemüsfelder. Man lasse z. B. im Frühjahr nicht die stinkende Kartoffelerde oder unbrauchbare Gemüse im Keller liegen, sondern entferne Alles nicht mehr darin Gehöriges, lasse die Röhren weichen, die Thür öffnen etc. und so lange läßt, bis Alles trocken und nicht mehr der geringste uneheliche Geruch wahrzunehmen ist. Daß die Fenster vor dem Frost gehörig gedeckt und verwahrt werden müssen, bedarf kaum bemerkt zu werden.

Für den Gemüsfelder passen hauptsächlich folgende Gemüse: Für das Sandbeet: 1) Endivien. Sie werden vor der Röhre, nach einigen schönen Tagen, an einem sonnigen Mittage aus der Erde genommen, noch einen Tag an einem luftigen Orte ausgebreitet, oder so lange, bis jede Feuchtigkeit abgetrocknet ist, dann umgebunden, dicht neben einander eingepflanzt. — 2) Blumenkohl. Ist derselbe nicht zeitig reif geworden, hat er vielleicht nur einen wassrigen Kopf, so ist er dennoch zum Einpflanzen sehr gut, doch muß er ein vollkommen festes Ansehen haben. Die Stelle, wohin er kommen soll, vermischt man zur Hälfte mit ausgegarter Asche, seufte sie etwas an und setze die Pflanzen 1/2 Fuß auseinander. Solche Köpfe erreichen so einen ansehnlichen Umfang und eine besondere Güte. — 3) Porree. Es wird diesem etwas von den Blättern und Wurzeln geschnitten und dann wird er auf 1/2 Zoll Abstand hiers des Kreuz eingepflanzt. — 4) Selleriekraut. Dieselben sind von allen

Gräsern und den äußeren groben Blättern zu reinigen, dann anzupflanzen wie der Porree. — 5) Petersilienwurzeln. Das Kraut wird bis auf die Herzblätter abgeschnitten und so werden die Wurzeln eingepflanzt. — 6) Carotten oder rothe Beete. Von diesen darf weder beim Einpflanzen, noch beim Roden das Geringste von der Wurzel, höchstens ein Theil der Blätter abgeschnitten werden, da sie im Gegenfall ihre schöne rothe Farbe verlieren würden. Entfernung 1 Maß von einander. — 7) Meerrettig. Derselbe hält sich zwar auch bei dem stärksten Froste im Freien sehr schön; da man ihn aber dann nicht annehmen kann, so pflanze man welchen ins Sandbeet. (Der Meerrettig ist am besten zum Gebrauch von September bis April.)

Um den Raum des Sandbeets nicht unnütz herzugeben oder zu beschränken, werden folgende Früchte in einem passenden Raum des Kellers mit Sand durchschüttet: 1) Herbstwurzeln (Möhren). Das Kraut wird abgeschnitten, ohne die Wurzeln zu beschädigen, dann legt man die Wurzeln treisförmig, die Köpfe auswendig und durchschüttet mit trockenem Sande. — 2) Scorzoneren. So viel man für seinen Winterbedarf rechnet, bringe man in den Keller, der Rest kann draußen bleiben, da ihn der Frost nichts schadet. Behandlung wie Herbstwurzeln; doch hält sich eine auch im geringsten beschädigte Wurzel nicht. — 3) Pastinaken, wie die Scorzonerenwurzel. — 4) Kohlrabi. Nur die ganz spät gezeigten (am besten die blauen) taugen zum Aufbewahren. Das Herz muß beim Abschneiden der Blätter gespart werden. Man durchschüttet sie mit einem Gemisch von Erde und Sand. — 5) Schwarze Rettige. Gleich Kohlrabi. — 6) Stöckrüben. Sie müssen beim Krautabschneiden ganz unbeschädigt bleiben. Mit Erde (nicht feiner) durchschüttet halten sie sich gut, doch besser, wenn man sie draußen in ein Loch oder in Wierthen bringt. — 7) Runkelrüben, ebenso. (Man soll die Runkelrübe nie frisch verfüttern, älter ist sie viel kräftiger und gesünder.) — 8) Feldrüben werden bald peltig in jedem Keller, man lege sie im Freien in 2 Fuß hohe Haufen und bedecke sie gegen den Frost mit Laub, Stroh und darüber 1/2 Fuß Erde. — 9) Kartoffeln. Man setze die Speldekartoffeln gehörig an dem Orte, wo sie liegen sollen, stehe man zum Schutze gegen das sogenannte Durchschlagen der Mauern 6 Zoll dick Stroh. Zum Conserviren der Kartoffeln ist es sehr heilsam, dieselben mit Holzkohlenpulver zu durchstreuen. Um die Kartoffeln länger wohlschmeckend zu halten, lasse man sie im Februar oder Anfangs März aus ihren Kägen schaffen, die abgelassene Erde wegräumen und sie

möglichst dünn aneinander legen. Es wird dadurch das Auskeimen, welches sowohl die Keimkraft schwächt, als auch die besten Kräfte verzehrt und die Kartoffel ungesund macht, verhindert. (Die abgelassene Kartoffelerde ist ein Mittel gegen die Erdflöhe.) — 10) Wirsing, rother und weißer Kabbus (Kopfschl, Kraut). Die Köpfe zum Aufbewahren bringe man zum Abtrocknen auf einen luftigen Boden und bringe sie vor dem Frost in den Keller auf die Röhre, doch so, daß sie auf den Kopf zu liegen kommen und sich nicht berühren. Man muß oft nachsehen, um die Köpfe verbräunen zu können, welche Spuren von Fäulnis zeigen, wenn sich diese nicht leicht entfernen lassen. (Ausgezeichnet erhalten sich die Kabbusarten in Gruben.)

Zu dieser Aufbewahrungsart wird an einem Abhänge ein Graben von 2 Fuß Breite und Tiefe ausgegraben; die Köpfe werden vor dem Froste an einem trockenen Tage mit ihrer Wurzel ausgezogen, diese an eine Stange festgebunden, doch so, daß sie sich nicht berühren, sondern in einer schwebenden Lage bleiben. Die Stange wird nun mit ihrer Last über den Graben gelegt, kein Kopf aber darf mit der Erde dabei in Berührung gebracht werden. Der Graben wird sodann mit Reusen zugelegt und mit Rasen (die grüne Seite nach unten) dachförmig gedeckt und mit Erde fest zugeschlagen, damit der Regen von beiden Seiten abfließen kann. Zugleich aber wird zum Abfluß des Regens an beiden Seiten des Grabens eine schmale Rinne geworfen. Auf diese Art behandelt, bleibt das Kraut ganz frisch. Das Decken im Frühjahr geschieht am untersten Ende, wo die Köpfe nach der Reife weggenommen werden; doch wird die Deckung jedesmal wieder sorgfältig mit Rasen und Erde verschlossen.

Schließlich fügt der Verf. noch einige Zeilen über das Aufbewahren der Samenreihen bei. Die Ursache, daß der Same oft schon nach kurzer Zeit die Keimkraft verliert, ist das Vertrocknen der Feuchtigkeit, welche die schlummernde Lebenskraft des Samens erhält. Man kann dieses Vertrocknen verhindern, wenn man den lufttrockenen Samen in gut verstopften Gläsern an einem nicht warmen, aber auch nicht feuchten Orte aufbewahrt.

(Nach d. Siebenbürgischen Blatr. f. Handel etc.)

Von der Censur erlaubt Riga den 21. August 1868.

## Witterungsbeobachtungen,

angestellt

um 2 Uhr Nachmittags St. Petersburger Zeit.

Datum	Barometerhöhe	Luft-Temperatur	Wind	Atmosphäre
15. Aug.	30,12 Russ. Zoll	+ 17,5 Reaumur	S. W. mittelmäss.	bewölkt.
16. "	29,88 "	+ 17° "	S. W. "	"
17. "	29,93 "	+ 18° "	S. "	"
18. "	29,87 "	+ 16° "	W. stark.	Regen.
19. "	29,99 "	+ 17° "	N. W. mittelmäss.	bedeckt.
20. "	30,02 "	+ 13° "	S. W. "	"
21. "	29,64 "	+ 15° "	S. W. stark.	bewölkt.

Anmerkung. Nachdem an den vorhergegangenen Tagen geringer Regen gefallen war, hatten wir am Morgen des 20. und 21. starken Regen, am Mittag des letzten Tages mit Hagel gemischt.

## Bekanntmachungen.

### Der Ausverkauf

meines noch immer ziemlich gleichmäßig assortirten Waarentagers wird lebhaft fortgesetzt und seiner Bedeutung näher gebracht und zwar, bei den allergnatssten Preisen, mit einer baaren Rückvergütung von

**12 1/2 pCt.**

auf den jedesmaligen Betrag der gegen baare Zahlung bei mir gekauften Waaren.

**Geo. Ed. Berg** 2

Die

### Getränksteuer-Verordnung

in deutscher Uebersetzung ist für den Preis von 75 Kop. S. zu haben in der Redaction der Livl. Gouvernements-Zeitung im Schlosse.

## Biehkalz

verkaufen billigt

**Mau & Co.**

Sünderstraße Nr. 2. 1

### Anzeigen für Liv- und Curland.

Die neu erbaute

### Wollengarn-Spinnerei zu Kengeragge.

Niederlage in Riga, Marzallstr. Nr. 2 empfiehlt ihr wohlaffortirtes Lager feiner und ordinaier Strick- und Webgarne in allen Farben zu billigen Preisen, effectuirt Bestellungen auf das Prompteste und nimmt auch Wolle zum Spinnen entgegen.

La jaun-ecetifila

### Wollas-dsiju wehrptume, Kengeragga,

kam boebe Rihga, Marzall-ecet, Nr. 2, darra sinnamu, ka te papilnam warr dabbut finalku un rupju addamu un auschamu willanu dsiju, wiffadi pehrwetu, par letu malku, idarra wiffas apstelleschamus us labbato un nemu pretti willu preecksch wehrpshanas.

**J. Lindau.**

### Die Rigaer Portland- und Roman-Cement-Fabrik

offerirt solchen Portland und Roman-Cement. 3  
**Carl Chr. Schmidt.**

### Angekommene Fremde

Den 21. August 1868.

Stadt London. Hr. Kaufmann Natalis von Lübeck; Hr. Bramter v. Meinaghy nebst Familie von Danaburg; Wab. Petrotowski, Hr. Kaufmann Bogdanow von St. Petersburg; Hr. Kaufmann Kasch von Mitau; Frau Baronin Ardenner nebst Familie aus dem Auslande; Hr. Kaufmann Kirchner von Schneberg; Frau Baronin Goven nebst Familie von Mitau.

St. Petersburger Hotel. Hr. Graf Tolstoi nebst Gemahlin von Dubbeln; Hr. v. Gornig aus dem Auslande; Hr. v. Kewis von Kaipen; Hr. Baron Hahn nebst Familie von Mitau; Hr. v. Trauthe von Amnesthof; Hr. v. Stutowski von Wilna; Hr. Gutsherr v. Briginzky von Posen; Hr. Obrist v. Jettling nebst Gemahlin von Witebst; Hr. Baron Rapp aus Curland.

Hotel du Nord. Hr. v. Brinow von Mitau; Hr. Kaufmann Hinsen von Hamburg; Frau v. Sacken, Fräul. Specteder aus Curland; Hr. Baron Bugbunden aus Livland; Hr. Hofmeister Polosoff nebst Familie von Woldecan; Hr. Lieut. Pilzinsky von Danaburg.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigentümer als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau abzuliefern.

Das R.-B. der zu Goldingen verzeichneten Charlotte Louise Martwig, d. d. 22. März 1868 sub Nr. 2432, gültig bis zum 1. November 1868.

Redacteur: **M. Mingenberg.**

дес. 365 саж., за которую и выдано выкупной ссуды 11,520 руб. При имении этомъ дѣлхъ деревянный съ мезониномъ, крытый дублями, о 13-ти комнатахъ и 2-хъ снѣлхъ, совершенно вѣтхій, флигель деревянный о 3-хъ комнатахъ прочный, двѣ людскія избы и другія разнаго рода хозяйственныя строенія; водная мельница на рѣкѣ Таушѣ въ ходу, при мельницѣ дубовые срубы въ 5½ вепцовъ, садъ, огородъ и проч. Годового дохода получается съ имѣнія 2443 руб., и потому имѣніе это, по десятилѣтней сложности, при описи его оцѣнено въ 24,430 руб., а по переоцѣнкѣ, произведенной 6. Марта 1868 г., оцѣнено въ 30,730 руб.

Продажа сія будетъ производиться въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія 7. Октября 1868 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, съ 11 часовъ утра. Желающіе могутъ разсматривать въ канцеляріи сего Правленія описи и другія бумаги до сей публикаціи и продажи относящіяся.

Юлія 1868 года. № 4971. 1

Псковское губернское правленіе объявляетъ, что по постановленію оного, состоявшемуся 13. Марта сего года, назначено въ продажу, съ публичнаго торга, въ присутствіи сего правленія на срокъ 19. Сентября 1868 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, имѣніе, принадлежащее Великолуцкому помѣщику Егору Игнатьеву Палибину, (нынѣ умершему), состоящее во 2. станѣ Великолуцкаго уѣзда, и заключающееся въ селѣхъ Володнѣхъ съ 10 временно-обязанными крестьянами и съ землею въ количествѣ 75 д. 2,104 с., изъ коихъ 38 д. отведено въ пользованіе крестьянъ, а 37 дес. 2,104 саж. находится въ непосредственномъ распоряженіи владѣльца. Въ имѣніи этомъ фабрика, заводокъ, богоугодныхъ заведеній и проч. не имѣется, а отстоитъ отъ г. Великихъ-Луки въ 8 верстахъ, и отъ болшой С.-Петербургской дороги въ 1½ верстахъ; сбытъ произведеній бываетъ въ г. Великихъ-Лукахъ доставкою сухимъ путемъ. Крестьянскіе надѣлы оцѣнены по выкупной ссудѣ въ 992 руб., а земля по десятилѣтней сложности въ 250 руб., все же оцѣнено въ 1,242 руб. и продается на пополненіе расстрѣченныхъ Палибинымъ доходовъ 2,839 руб. 68 коп., собранныхъ имъ съ бывшаго въ оцѣнкѣ имѣнія, принадлежащаго Корнету Пушицкому и долга мѣщанину Лисцину 32 руб. 25¼ коп. Желающіе купить это имѣніе могутъ разсматривать бумаги, относящіяся до настоящей публикаціи и продажи, въ 2-мъ отдѣленіи Псковскаго губернскаго правленія. № 4265. 1

Псковское губернское правленіе объявляетъ, что по постановленію оного, 19. Апрѣля сего года состоявшемуся, назначено въ продажу, съ публичнаго торга, въ присутствіи сего правленія на срокъ 19. Сентября сего года съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, недвижимое имѣніе, принадлежащее Псковской мѣщанинѣ Елизаветѣ Дигиревой Мартемьяновой, состоящее въ 3-й части г. Пскова, на Завеличѣ, а именно: двухъ-этажный поземельный домъ, обшитый тесомъ, мѣрою по Миропосицкой улицѣ, въ длину 2 с. 2 арш., а по Завеличской улицѣ 6 саж., съ корридормомъ; флигель одно-этажный, деревянный, построенъ на заочинной землѣ, послѣ совершенія закладной; садъ, мѣрою въ окружности 46 с. ½ арш., въ коемъ находится: яблонь 22, сливъ 12, грушъ 7, вишенъ: молодыхъ подсадокъ 25, старыхъ 22, кустовъ смородины 6, черной смородины 25, крыжовнику 73 и огородъ, въ коемъ 24 гряды для овоцей. Означенный домъ Мартемьяновой, за исключеніемъ платежа въ квартирную комиссію 4 р. 10 к., мѣщанскаго оклада 1 р. 99 к., на ремонтъ и очистку трубъ 5 р., можетъ приносить чистаго дохода 75 руб., а мѣсто подъ дворомъ и садомъ съ плодовитыми деревьями и кустарниками, за исключеніемъ на поддержаніе примѣрно 5 р., можетъ приносить дохода въ годъ 6 р., почему означенное имѣніе Мартемьяновой оцѣнено въ 510 р., и продается на удовлетвореніе долга ея вдовѣ полковника Глазирѣ Яковлевой Бражниковой по закладной, совершенной въ Псковской гражданской палатѣ 26. Апрѣля 1863 года въ 500 руб. Желающіе купить это имѣніе могутъ разсматривать бумаги, относящіяся до настоящей публикаціи и продажи, въ 2. отдѣленіи Псковскаго губернскаго правленія. № 4286. 1

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію С.-Петербургской Управы Ваагочинна, на удовлетвореніе

долговъ разнымъ лицамъ на сумму 75,535 руб. 3¼ коп., будетъ продаваться: 1) имѣніе оставшаго мѣрою Николая Иванова Унковскаго, состоящее Олонекской губерніи, Вытегорскаго уѣзда, 2. станѣ, Бадожской волости, Бурловскаго сельскаго общества, въ деревняхъ: Кондратовской, по мірскому названію Кибелова, Рогозинной, по мірскому названію Рюмина, и по селу Митинскому, въ деревняхъ: Мысь, Григорьевскомъ и Малорѣдкой. Въ этомъ имѣніи числится земли: пахатной 149 дес. 1656 саж., сѣнокосной 32 дес. 450 саж., лѣса строеваго и дровазнаго по суходолу и болоту, съ сѣнными покосами 11,371 дес. 1808 саж., уседебной 5 дес. 912 саж., подъ дорогами 50 дес. 1630 саж., подъ озерами, рѣкою и ручьями 716 дес. 912 саж., жоловаго болота 1912 дес. 1993 саж., всего 14,238 дес. 2161 саж., а за исключеніемъ 147 дес. крестьянскихъ надѣловъ, всей удобной земли, находящейся во владѣніи Г. Унковскаго 11,412 дес. 26 саж. Главныя породы лѣса: строеваго — сосна и ель; дровазнаго — береза, сосна и ель, дохода съ него получалось 8400 руб. въ годъ. Имѣніе это съ крестьянскими надѣлами, переданными на сумму 2240 руб., оцѣнено въ 86,240 рублей. 2) Лѣсопильный заводъ Г. Унковскаго, состоящій той же губерніи и уѣзда, въ 1. станѣ, Блаторупенской волости, на биченинѣхъ Маріинскаго канала при пласѣхъ св. Георгія, заключающійся изъ лѣсональнаго деревяннаго амбара, на сосновыхъ столбахъ, забранныхъ сосновыми досками, крытаго тесомъ на два ската, длину 12 и шириною 4½ саж., о трехъ этажахъ, со всею слѣдующимъ къ нему механизмомъ и разнаго рода желѣзными и чугунными вещами. При заводѣ два дома: сосноваго лѣса, одно-этажные, первый — съ двумя чердаками, длиной 8, шириною 4 и вышиною 2 саж., о 8 комнатахъ съ мебелью и посудиною, и второй — длиной 6½ шириною 5 саж. 2 арш. и вышиною 2 саж., крытый тесомъ о 2 комнатахъ. При этихъ домахъ: конюшни, кладовая, двѣ бани, кузница, погребъ и сарай. Все это оцѣнено въ 1,120 руб. 20 коп. Заводъ построенъ на биченинѣхъ Маріинской системы съ разрѣшеніемъ Правленія 2 округа путей сообщенія, съ условіемъ, если потребуется въ послѣдствіи времени мѣсто, гдѣ устроенъ заводъ, подъ какое либо сооруженіе, уничтожить оный; а состоящія при заводѣ строенія на казенно-общественной землѣ, съ платою обществу ежегодно по 60 руб. построены съ тѣмъ, что по окончаніи въ 1870 году заключеннаго условія на 24-хъ-лѣтній срокъ онѣ должны поступить въ общество.

Продажа сія будетъ производиться въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія 25. Сентября 1868 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою съ 11 часовъ утра. Желающіе могутъ разсматривать въ Канцеляріи сего Правленія описи и другія бумаги, до сей публикаціи и продажи относящіяся.

Юлія 20 дня 1868 года. № 4572. 1

Псковское Губернское Правленіе объявляетъ, что по постановленію оного, 19. Юлія сего года состоявшемуся, назначено въ продажу, съ публичнаго торга, въ присутствіи сего правленія на срокъ 30. Сентября 1868 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, недвижимое имѣніе, принадлежащее умершему Холмскому помѣщику Петру Львову (нынѣ сына его Семена Петрова Львова), состоящее во 2. станѣ Холмскаго уѣзда, заключающееся въ селѣхъ Херомъ съ находящеюся въ ономъ разнаго постройкикою и землею, оставшеюся отъ крестьянскаго обрѣза деревень: Антоново, Андроновое и Малыцево, въ коихъ находится земли разнаго угодія въ количествѣ 1364 дес. 1063 саж., въ томъ числѣ состоятъ: а) въ непосредственномъ распоряженіи владѣльца (подлежащія продажѣ) 957 дес. 1463 саж. и б) въ постоянномъ пользованіи крестьянъ, поступившей въ надѣлъ 406 дес. 2000 саж.; въ поминутномъ имѣніи фабрика, заводокъ, постоиныхъ дворовъ, богоугодныхъ заведеній и т. п. не имѣется, а находится: ржи 25 четвертей, овса 20 четв. и 3 коровы; часть озера Бросна, на которомъ производится рыбная ловля; имѣніе это отстоитъ отъ г. Холма въ 72 версты. Въ описанномъ имѣніи селѣхъ Херомъ господская постройка оцѣнена въ 50 р., имѣемый скотъ 3 коровы — 18 р., 25 четвертей ржи — въ 200 руб., 20 четвертей овса — въ 60 руб., въ селѣхъ Херомъ высѣвается ржи 5 четвертей, сѣна выставляется до 100 кучъ и чрезъ отдачу въ оброчное содержаніе можетъ принести въ годъ дохода до 30 руб., а потому по 10 лѣтней сложности дохода

оцѣнено въ 300 руб. За тѣмъ земля, заключающаяся въ лѣсной дачѣ и дровазнаго лѣса въ настоящее время дохода никакого не приноситъ, а потому, по мѣстнымъ обстоятельствамъ и выгодамъ отъ приобрѣтенія ихъ произойти могущимъ, оцѣнена въ 1800 руб., все же имѣніе оцѣнено въ 2428 руб., и продается на пополненіе долга бывшему Псковскому приказу общественного призрѣнія до 26,671 руб. 23 коп. Желающіе купить это имѣніе могутъ разсматривать бумаги, до настоящей публикаціи и продажи относящіяся, во 2. отдѣленіи Псковскаго Губернскаго правленія. № 4715. 1

Псковское губернское правленіе объявляетъ, что по постановленію оного, 13. Марта 1868 г. состоявшемуся, назначено въ продажу, съ публичнаго торга, въ присутствіи сего правленія на срокъ 19. Сентября 1868 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, недвижимое имѣніе, принадлежащее Холмской помѣщицѣ Аделаидѣ Николаевнѣ Креницкой, состоящее въ 1-мъ станѣ Холмскаго уѣзда, заключающееся въ землѣ, оставшейся за надѣломъ крестьянъ деревень: Свиное, Мпловское, Долгое, Глазачево, Селище, Гривы и Засосе въ количествѣ 3,960 дес. 1,504 саж. Въ описанномъ имѣніи господскаго дома, отдѣльной постройки, фабрика, заводокъ и т. п. не имѣется, а отстоитъ отъ г. Холма въ 86 верстахъ; сбытъ произведеній бываетъ въ село Цевло, на ярмарку, доставкою на лошадахъ. Съ описаннаго имѣнія можно получить годового дохода чрезъ продажу сѣна и на срубъ частью строеваго и частью дровазнаго лѣса 100 р., а потому оцѣнено въ 1,200 р., и продается на удовлетвореніе остальныхъ долговъ ея, Креницкой, а именно: дочери полковника Софьи Павловны Рокотовой 410 руб., жемъ надзорнаго совѣтника Елизаветѣ Гамперъ 56 р., Новоржевскому помѣщику Платону Назимову 274 р., купцу Петру Сорокину 38 р. 80 к., купцу Павлу Судакову 352 р. 95 коп., дочери коллежскаго совѣтника Екатерины Солонной 4 руб. 14 коп., С.-Петербургскому купцу Фадѣеву 209 р. 39¼ коп., башмачному мастеру Горлову 6 руб. 28½ коп., Французскимъ подданнымъ: Дюссеръ 76 руб. 44 коп. и Писсаръ 57 руб. 60 коп. всего 1,485 руб. 61 коп. Желающіе купить это имѣніе могутъ разсматривать бумаги, относящіяся до настоящей публикаціи и продажи, въ 2-мъ отдѣленіи Псковскаго губернскаго правленія. № 4306. 1

Придворная Конюшенная Контора вызываетъ желающихъ на поставку въ вѣдомство ея фуража, а именно: для С.-Петербурга овса до 12500 четвертей, сѣна до 55000 пудъ и соломы до 14000 пудъ и для загородныхъ мѣстъ сѣна до 20,000 пудъ и соломы до 6000 пудъ и на перевозку изъ С.-Петербурга въ загородныя мѣста овса до 4000 четвертей къ торгу 23 и переторжкѣ 31. числа Августа сего года отъ 10 часовъ утра до 2-хъ пополудни въ Придворную Конюшенную Контору съ тѣмъ, чтобы залоги и документы на право торговли были представлены заблаговременно до торговъ, подробныя же кондиціи на эту поставку можно видѣть въ оной Конторѣ ежедневно, кромѣ воскресныхъ и табельныхъ дней, отъ 10 часовъ утра до 2-хъ по полудни. № 2546. 1

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что въ присутствіи сего назначенъ на 12 будующаго Ноября торгъ, съ узаконенною переторжкою, на продажу каменнаго одно-этажнаго дома, съ флигелемъ и постройками, состоящаго въ 3. квартал. города Полоцка на Витебской улицѣ, принадлежащаго наследникамъ Полоцкой купчихи Бейли-Рохи Шинковой: Минды Бреснавой, Фейтг Маргозиной, Брейны Баркиной и Хап Гуревичей, оцѣненаго, имѣющаго съ землею 288 кв. саж., въ 1356 руб., на возмѣщеніе изъ вырученныхъ денегъ: а) 100 руб., невырученныхъ изъ доходовъ севстрованнаго дома Похима и Бейли Шинковъ; б) 1000 руб. по плану благотворительныхъ заведеній, а также налога 105 руб. 6 коп., ссуды 377 руб. 14 коп., 1% сбора 53 руб. 85 коп. и за написаніе описи на простой бумагѣ 20 коп.

Желающіе участвовать въ торгахъ, приглашаются въ губернское правленіе, гдѣ имъ предѣлены будутъ всѣ бумаги и описи, къ сей продажѣ относящіяся. № 8521.

Юлія 20 дня 1868 года. 1

*Evliandischer Vice-Gouverneur J. v. Sabe.*

*Actueller Secretair J. v. Stein.*